

# Die Septuaginta

Herbsttagung der AGAT – Strassburg, 4. – 8. Sept. 2006

Programm-Entwurf (Stand 28.8.2006)

## Montag: 4. Sept. 2006

Bis 18.30 Uhr Eintreffen, anschließend Abendessen

20.00 Uhr: *H.J. Fabry*: Die Septuaginta – Einführung in das Thema der Tagung

## Dienstag: 5. Sept. 2006

vormittags:

### 1. Hauptvortrag:

*Siegfried Kreuzer*: Die Septuaginta im Kontext alexandrinischer Kultur und Bildung

### 2. Hauptvortrag:

*Adrian Schenker*: Gibt es eine *graeca veritas* für die hebräische Bibel? Die „Siebzig“ als Textzeugen.

nachmittags:

### 3. Short Communications:

– *Ariane Cordes*: Übersetzungstechniken und Interpretationen im Septuaginta-Psalter

– *Dieter Böhler*: „Treu und schön oder nur treu“. Sprachästhetik in den Esrabüchern“

### 4. Hauptvortrag:

*Wolfgang Kraus*: Die Septuaginta als Brückenschlag zwischen Altem und Neuen Testament

abends: Geschäftssitzung

## Mittwoch: 6. Sept. 2006

vormittags:

### 5. Hauptvortrag:

*Eberhard Bons*: Die Rede von Gott in den Psalmen<sup>LXX</sup>

### 6. Hauptvortrag:

*Hans-Winfried Jüngling*: Der Mensch in Schöpfung und Zeit – Gedanken zur Anthropologie der Sprichwörter<sup>LXX</sup>

nachmittags: Besichtigung der Stadt Strasbourg

abends: festliches Abendessen

## Donnerstag, 7. Sept. 2006

vormittags:

### 7. Hauptvortrag:

*Helmut Engel*: Erfahrungen mit Jeremia<sup>LXX</sup>

### 8. Hauptvortrag

*Renate Egger-Wenzel*: Vom Schlachtopfer zum Hebopfer der Lippen. Transformation der Opferterminologie in der LXX

nachmittags:

### 9. Short Communications

– *Johannes Schnocks*: Totenerweckung im Väterlob des Sirachbuches?

### 10. Schlussdiskussion

mit kurzen Impulsreferaten:

*V.F. Reiterer*: Aspekte der Messianologie der LXX

*W. Kraus*: Aspekte der Ekklesiologie und Eschatologie der LXX.